



Rookie

Rookie

PREMIUM

WELCOME TO TEAM ROOKIE! We are very happy to welcome you on the team. We wish you and your baby a wonderful time together in and with your new Rookie!

Rookie was started with the goal of creating beautiful, yet highly functional products that parents love to use.

Please refer to the instructions for use on the following pages. Additionally you will find a video instruction here:

rookie-baby.com (or just scan below qr code).

Do you have any questions or feedback for us? Send us an e-mail to:
team@rookie-baby.com



Kind regards
Your Team Rookie

WILLKOMMEN IM TEAM ROOKIE! Wir freuen uns sehr, dich im Team Rookie begrüßen zu dürfen. Wir wünschen dir und deinem Baby eine wundervolle gemeinsame Zeit in und mit deiner neuen Rookie!

Unser Ziel ist es, minimalistische und edle Babytragen zu kreieren, die nicht nur stylish aussehen, ergonomisch korrekt und praktisch sind, sondern auch höchsten Qualitätsstandards entsprechen.

Bitte beachte auf den folgenden Seiten die Gebrauchsanweisung. Zusätzlich findest du eine Videoanleitung unter:
rookie-baby.com (oder scanne den QR Code auf dieser Seite).

Hast du Fragen oder Feedback für uns? Schreib uns eine E-Mail an:
team@rookie-baby.com



Herzliche Grüße
Dein Team Rookie



SAFETY

IMPORTANT! KEEP INSTRUCTIONS FOR FUTURE REFERENCE AND USE.

WARNING: FALL AND SUFFOCATION HAZARD

FALL HAZARD: Infants can fall through a wide leg opening or out of carrier.

- Adjust leg opening to fit baby's legs snugly.
- Before each use, make sure the waist belt and all fasteners are secure.
- Take special care when leaning forward or walking.
- Never bend at the waist; bend at the knees.
- Only use this carrier for children between 3.5kg (7.7lb) and 15kg (33lb).

SUFFOCATION HAZARD: Infants under 4 months can suffocate in this product if face is pressed tight against your body.

- Do not strap the baby too tight against your body.
- Allow room for head movement.
- Keep infant's face free from obstructions at all times.

WARNING:

- Constantly monitor your child and ensure the mouth and nose are unobstructed.
- For pre-term, low birth-weight babies and children with medical conditions, seek advice from a health professional before using this product.
- Ensure your child's chin is not resting on its chest as its breathing may be restricted which could lead to suffocation.
- To prevent hazards from falling ensure that your child is securely positioned in the carrier.
- Great care should be taken near hot objects or when drinking hot liquids (danger of spilling).
- Never leave child unattended in or with the carrier.

FURTHER PRECAUTIONS

- Your balance may be adversely affected by your movement and that of your child.
- Take care when bending or leaning forward or sideways.
- The carrier is not suitable for use during sporting activities e.g. Running, cycling, swimming and skiing.
- Read all instructions before assembling and using the soft carrier.
- The maximum weight allowed for the carrier is 15kg.
- The carrier should be kept out of reach of children.
- The carrier should be checked regularly for possible signs of damage on the carrier.
- Stop using the carrier if parts are missing or damaged.
- The carrier is suitable for one child only.
- Be aware of the increased risk of the child falling out of the carrier as it becomes more active.
- Ensure proper placement of the child in the product including leg placement.
- Premature infants, infants with respiratory problems, and infants under 4 months are at a greater risk of suffocation.
- Never use a soft carrier when balance or mobility is impaired because of exercise, drowsiness or medical conditions.
- Never use a soft carrier while engaging in activities such as cooking and cleaning which involve a heat source or exposure to chemicals.
- Never wear a soft carrier while driving or being a passenger in a motor vehicle.
- We recommend that you first carry your baby with a second person at home.
- Keep the carrier away from children when it is not in use.

SICHERHEIT

WICHTIG! BEWAHRE DIE ANWEISUNGEN FÜR ZUKÜNFTIGE RÜCKFRAGEN UND ANWENDUNGEN AUF.

⚠️ WARNUNG: STURZ- UND ERSTICKUNGSGEFAHR

STURZGEFAHR: Neugeborene können durch eine zu weite Beinöffnung rutschen oder aus der Trage fallen.

- Passe die Beinöffnung so an, dass sie eng an den Beinen des Babys anliegt.
- Passe besonders auf, wenn du dich nach vorne beugst oder läufst.
- Gehe beim Bücken immer in die Knie und bücke dich nie aus der Hüfte nach vorn.
- Verwende diese Trage nur für Kinder zwischen 3.5kg (7.7lb) und 15kg (33lb).

ERSTICKUNGSGEFAHR: Säuglinge unter 4 Monaten können in diesem Produkt ersticken wenn ihr Gesicht zu stark an deinen Körper gepresst wird.

- Schnalle den Körper des Babys nicht zu fest gegen deinen Körper.
- Sorge für ausreichend Platz, damit das Baby seinen Kopf bewegen kann.
- Sorge dafür, dass das Gesicht des Babys zu allen Zeiten frei zugänglich ist.

WARNUNG:

- Beobachte dein Kind konstant und stelle sicher, dass Mund und Nase nicht abgedrückt sind.
- Bei Frühgeborenen, Babys mit niedrigem Geburtsgewicht oder Erkrankungen, sollte zunächst medizinischer Rat eingeholt werden bevor die Trage verwendet wird.
- Stelle sicher, dass das Kinn des Kindes nicht auf seiner Brust ruht, da auf diese Weise die Atmung beeinträchtigt werden und zu Ersticken führen kann.
- Um die Gefahr des Fallens zu verhindern, stelle sicher, dass dein Kind sicher in der Trage positioniert ist.
- Große Vorsicht ist in der Nähe von heißen Objekten geboten sowie beim Trinken von heißen Flüssigkeiten (Gefahr des Verschüttens).
- Lasse dein Kind nie unbeaufsichtigt in oder mit der Trage.

WEITERE VORSICHTSMASSNAHMEN

- Deine Bewegung und die Bewegung deines Kindes könnten deine Balance beeinträchtigen.
- Passe besonders auf, wenn du dich nach vorne beugst oder läufst.
- Die Trage ist nicht für sportliche Aktivitäten geeignet, z.B. Laufen, Fahrradfahren, Schwimmen und Skilaufen.
- Lies diese Anleitung vor dem ersten Gebrauch der Trage sorgfältig durch.
- Das erlaubte Höchstgewicht für die Trage beträgt 15kg.
- Die Trage sollte regelmäßig auf Beschädigungen überprüft werden.
- Benutze die Babytrage nicht mehr, wenn Teile der Trage fehlen oder beschädigt sind.
- Die Trage ist nur für ein Kind geeignet.
- Sorge für eine vernünftige Platzierung deines Kindes in der Trage und die korrekte Haltung der Beine, siehe Anhock-Spreiz-Haltung.
- Frühgeborene Babys, Babys mit Atemwegsproblemen sowie Babys unter 4 Monaten stehen unter größerer Erstickungsgefahr.
- Verwende die Trage niemals, wenn dein Gleichgewicht eingeschränkt ist wie z.B. durch Sport, Schwindel oder medizinische Beschwerden.
- Verwende die Trage niemals während Aktivitäten wie Kochen und Putzen, welche eine Hitzequelle oder die Verwendung von Chemikalien involvieren.
- Verwende die Trage niemals beim Autofahren, auch nicht als Beifahrer.
- Wir empfehlen, die Trage zunächst zu Hause mit Hilfe einer zweiten Person auszuprobieren.
- Die Trage sollte außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahrt werden.
- Beachte das erhöhte Risiko, dass das Kind aus der Trage rausfallen kann, wenn es aktiver wird.
- Stop using the carrier if parts are missing or damaged.

GETTING STARTED



1. Put the Rookie **above** your belly button like an apron. Depending on your body height, it can be on your lower ribs.
2. Guide the LONG end of the waist belt tightly around you. Excess length of the waist belt can be pulled through the “belly-kiss” loop.
3. Close the carrier with the short end of the belt.
4. The waist belt should be quite tight **above** your belly button.

Attention! If the waist belt protrudes sideways, the Rookie wasn't put on properly!

LEGE DEINE ROOKIE AN



1. Zu Beginn halte die Rookie nach unten hängend und mit dem Logo zu dir gewandt. Positioniere den Bauchgurt **Über** deinem Bauchnabel und lege die Rookie wie eine Schürze an. Je nach Körpergröße kann es sein, dass der Bauchgurt auch auf deinen unteren Rippen sitzt.
2. Führe zunächst das LANGE Ende des Bauchgurtes straff um dich herum. Überschüssige Länge des Bauchgurtes kann durch die “Belly-Kiss“-Schleife gezogen werden.
3. Verschließe die Trage mit dem Klettverschluss am kurzen Ende des Gurtes.
4. Der Bauchgurt sollte recht eng **Über** dem Bauchnabel sitzen.

Achtung! Wenn der Bauchgurt seitlich absteht, wurde die Rookie nicht richtig angelegt!



5. Adjust the width of the carrier to the baby's legs. It should extend from one knee to the other knee.
6. Settle the baby into the seat of the carrier and smooth the carrier panel up the back of the baby so it comes up to the base of the baby's neck.
7. Adjust the shoulder straps **crosswise** over your back.

Trick: Reach around the baby with one hand and hold the buckle. With the other hand grab the buckle on the shoulder strap and fasten it to the carrier side buckle.

8. Fasten the shoulder straps to the buckles.

5. Passe den Steg an die Beinchen des Babys an. Er sollte von Kniekehle zu Kniekehle reichen.
6. Setze das Baby in den Sitz der Trage und glätte das Material an der Rückseite des Babys, so dass es bis zum Nacken des Babys reicht.
7. Gebe die Schultergurte **Über kreuz** nach hinten und befestige sie an den Schnallen.

Trick: mit einer Hand um das Baby greifen und die Schnalle festhalten. Mit der anderen Hand die Schnalle am Schultergurt greifen und fest stecken.

8. Befestige die Schultergurte an den Verschlüssen.



9. Shoulder straps should cross below the shoulder blade.
10. Tighten the strap. **Caution:** The carrier should be snug but not too tight. The baby should be settled in the seat of the carrier allowing for a slightly rounded back.
11. If necessary, the width of the carrier can be pulled into the knee pit a bit more at the side of the waist belt.
12. The top can be folded for added head support.

9. Die Schultergurte sollten sich unterhalb der Schulterblätter kreuzen.
10. Das Gurtband festziehen. **Vorsicht:** Die Trage sollte eng, aber nicht zu fest sitzen. Beim Festziehen der Schnallen immer beachten, dass das Baby mit einem leicht gerundeten Rücken in der Trage sitzt. Werden die Schnallen zu fest gezogen, kann die Rundung des Rückens beeinträchtigt werden und das Baby sitzt möglicherweise zu gerade.
11. Bei Bedarf kannst du den Steg seitlich am Bauchgurt noch etwas mehr in die Kniekehlen deines Baby ziehen.
12. Die Oberseite kann für zusätzlichen Halt gefaltet werden.



FINAL CARRYING POSITION

The knees bend higher than baby's bottom and the back is slightly curved. The baby's head should be placed high up on your chest with the forehead kissable at any age. Mouth and nose is free from obstruction.

NOTE:

Instructions using a carry doll: 53cm tall, 3500g heavy

FERTIGE TRAGEPOSITION

Das Baby sitzt in der Anhock-Spreiz-Haltung, der sogenannten M-Position in der Trage, wobei die angewinkelten Knie des Babys höher positioniert sind als der Po. Der Rücken des Babys ist leicht gerundet und der Babykopf liegt über der Brust auf dem Dekolleté.

Wenn du den Kopf deines Babys küssen kannst, sitzt es in der richtigen Höhe.

HINWEIS:

Anleitung anhand einer Tragepuppe: 53cm groß, 3500g schwer

HEADREST



1. To support the baby's head, remove the headrest from the front pocket.
2. For young babies, attach the headrest to the lower button and fold it forward. Do not close the headrest completely.

For very small babies, the lowest button of the headrest can also be attached to the middle button of the shoulder strap.

Important: Ensure proper air circulation.

For older babies, attach to the second or third button.

KOPFSTÜTZE



1. Um den Kopf des Babys zu stützen, entferne die Kopfstütze aus der Vordertasche.
2. Bei kleinen Babys befestige die Kopfstütze am unteren Knopf und klappe sie nach vorne. Schließe die Kopfstütze nicht vollständig.

Bei sehr kleinen Babys kann auch der unterste Knopf der Kopfstütze auf dem mittleren Knopf des Schultergurts befestigt werden.

Wichtig: Stelle dabei sicher, dass dein Baby ausreichend Luft bekommt.

Bei älteren Babys am zweiten oder dritten Knopf befestigen.

FINAL CARRYING POSITION WITH HEADREST

CAUTION: For smaller babies, keep one side open to allow airflow.
Do not close headrest completely!

NOTE:

Instructions using a carry doll: 53cm tall, 3500g heavy

FERTIGE TRAGEPOSITION MIT KOPFSTÜTZE

ACHTUNG: Bei kleineren Babies eine Seite geöffnet lassen um die Luftzufuhr zu gewährleisten. Kopfstütze nicht komplett schliessen!

HINWEIS:

Anleitung anhand einer Tragepuppe: 53cm groß, 3500g schwer



TIP: DOWNSIZING FOR NEWBORN (UP TO SIZE 62CM)



1. For newborns or small babies, the Rookie can be reduced in height. First, adjust the width of the carrier to the baby's legs (from one knee to the other knee).
2. With the "belly-kiss" loop facing towards you, fold the waist belt of the carrier 2x inwards towards yourself and place it above your belly button.
3. Close the carrier with the short end of the belt.
4. Final carrying position for newborns: The waist belt (unlike an unfolded Rookie) sits below your baby's bottom.

NOTE: Instructions using a carrying doll: 48cm tall, 2300g heavy.

TIPP: VERKLEINERUNG FÜR NEUGEBORENE (BIS GRÖSSE 62CM)



1. Für Neugeborene oder kleine Babys lässt sich die Rookie verkleinern. Dazu zunächst den Steg an die Beinlänge des Babys anpassen (von Kniekehle zu Kniekehle).
2. Falte den Taillengurt der Babytrage mit der "Belly-Kiss"-Schleife zu dir gewandt 2x zu dir hin und platziere ihn über deinem Bauchnabel auf deinen Rippen.
3. Schliesse die Trage mit dem kurzen Ende des Hüftgurts.
4. Fertige Trageposition bei Neugeborenen: Dabei sitzt der Bauchgurt (anders als bei einer ausgeklappten Rookie) unterhalb des Po's deines Babys.

HINWEIS: Anleitung anhand einer Tragepuppe: 48cm groß, 2300g schwer.



CARE INSTRUCTIONS

Please close the fasteners and the hook and loop tape before washing.

Wash by hand or in the washing machine at max 30°C with a mild detergent.

Do not use detergents that contain bleach, perfume, dyes, optical brightener or chlorine.

Air dry your carrier.

Faux leather and upholstery must not be ironed.

PFLEGEHINWEISE

Bitte schlieÙe die Clips und den Klettverschluss vor dem Waschen.

HandwÄsche oder MaschinenwÄsche bei 30 Grad mit einem milden Waschmittel.

Verwende keine Waschmittel die Bleiche, Parfüm, FÄrbemittel, Aufheller oder Chlor enthalten.

Deine Trage sollte an der Luft trocknen.

Die Polsterung darf nicht gebügelt werden.

Rookie

Rookie Berlin GmbH
Unter den Linden 24
10117 Berlin
Germany

Register Court / Registergericht: Local Court Berlin Charlottenburg
Registration number / Registernummer: HRB 197160 B
Managing Director / Geschäftsführer: Benjamin Berndt
E-mail: team@rookie-baby.com



0736724469136

EN 13209-2:2015